

Johann Simon Faust Hermann.

geb. zu Pötzsch bei Burgard 1738.

Ärztliche Herculogien, Hofmeisters in Leipzig, Land-  
rath in Berlin, Lehrer an der Medicin-Academie  
zu Landenauß, Medizinalrath bei Landrath Fou-  
quart, Pastor zu Pösch, Prediger in Berlin 1772.  
gest. das. 1821. den 24. Juli. (den 28?)

Seyferts Reise. 6 Bde. 1769 - 73. 8. 1775. 1778.

aus Fösters altes Herbarium. 1787. 3 Bde.

Maus Hermann. Leipzig 1788. 2 Bde.



Prof. Krimm's Gymn.

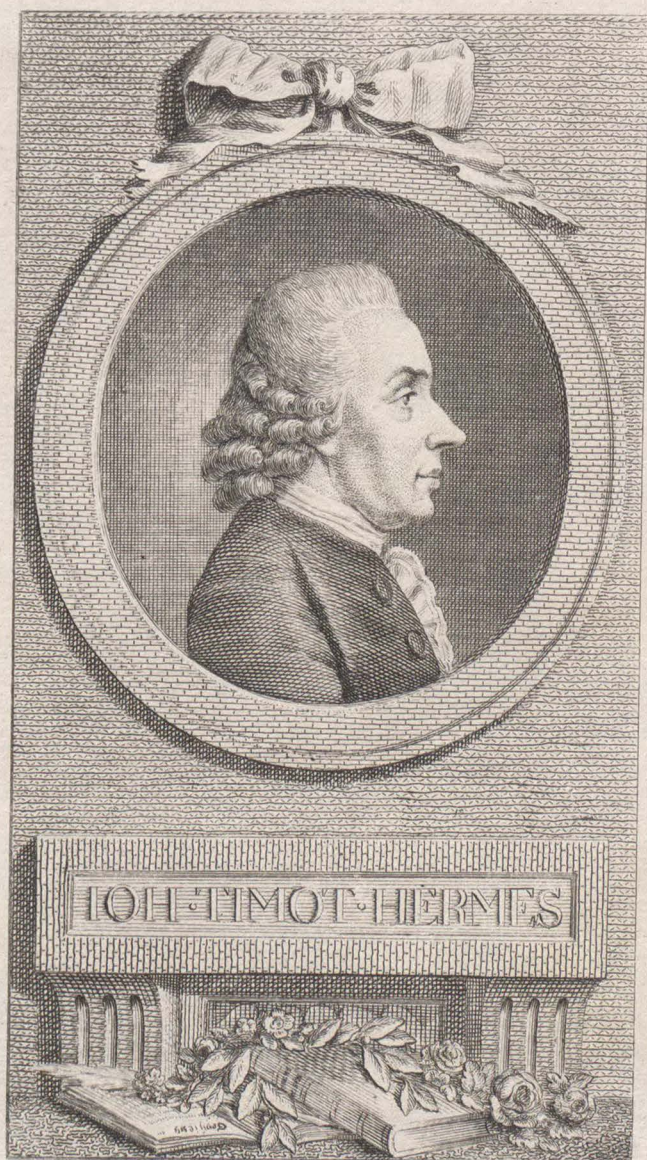
geb. zu Putzick in Hinterpommern, 1738.  
gest. zu Lemberg, 28. Juli 1821.

Verschieden von Ludwig Krimm von Mammel  
aus Aussen, 6 Lk.













Cher Monsieur,

Lettre

J'ai bien reçu la remise pour le billet de Revent. La femme vient d'accoucher d'une fille. 777 te qui on qu'elle est plus malheureuse que cette femme. L'Estre tante peu. J'ai été dans une grande erreur, qui est, d'avoir cru que l'on recevrait à Berlin cette famille désemparée à l'impossibilité absolue de lui procurer ici de quoi subsister.

J'ignore si mon affaire à Hambourg sera terminée bonis avibus au moins ces oiseaux-là plantent-ils encore.

La haine qui me persécute ne provient guère de Sophisme de Ruse; non chose. C'est que le Clergé d'ici a eu l'Esprit de trousser que je suis Crypto-Calviniste! Ajoutez le peu de talent que je puis avoir. En quand j'ai commencé à faire ma résidence en ce lieu. Quoi qu'il en soit je préfère un front riant à toutes Celles adversités, et ma qualité de membre du Consistoire ne laisse pas d'imposer un peu. Je suis sensible aux vexations de Celles dignes Confères, D'est que leur bile se dépile sur le bien que j'entreprends de faire de tant en tant par la raison que, nihil humani a me alienum puto. La part Amour. que Vous daigniez prendre à tout Cela m'offre de fortes Consolations. Revenant à Mr. de Revent. Il faut que vous le forciez à se transporter, dès que Madame se relèvera à quelque village franc, fait qu'il y soit présent avec Certitude que tout est de là Crever de faire; prenez cela au sens.

Pardonnez la difformité de l'écriture. Bien

Abresau C. H. Janssen

Amiel jun



Chas. Formey

Зачинаю на Лекции.

Лондон, 11. Авг. 1776.





Gnu

o

o







de Crieu sur la Concupiscence du galant, qui / Le  
dit on? Devrait aller travailler en Amérique au  
lieu de s'amuser à faire des Enfants qui il ne  
peut nourrir. Je rougis d'hommes de Vost  
En dire davantage; sçait qu'un attachement  
est sanglant, & que cette famille infortunée  
s'encombrent à Coup sûr, à moins qu'elle ne  
cherche à se réfugier à Berlin: Car si Vost  
Curieux s'acharner de voir le vrai portrait de Breslau,  
vous le trouverez Matth. xxiv. 12. Pour moi j'en  
vois plus de ressources pour Mr. de Severt. J'ai  
lutté jusqu'à présent contre l'infortune qui  
le poursuit, & mes loins n'ont mérité l'épi-  
thète de Deformé, vu que je m'intéresser pour  
une famille reprochée par ceux de la Comu-  
nion; il y a plus, on m'a prêté des vœux  
qu'il seroit ridicule de Vost Exposer ici, mais  
qui, prévenus par chers mes Confrères En Luther  
ne laissent pas de faire tomber sur moi tout  
l'approbri dont on a coutume de combler un  
joufflu homme. Je ne me suis guère embar-  
rassé de ces mérites là, Content de faire du  
bien; mais comme ma bourse ainsi que celle de  
mes amis sont épuisées, que les participants

de la famine de Severt vont augmentant / chacun  
s'attend à la délivrance vers la mi-février:)  
et que d'ailleurs il se peut que je quitte Bres-  
lau, étant actuellement l'objet de l'attention de  
les Hambourgeois pour y être nommé pasteur  
à l'Eglise St. Jacob. chose peut-être vrai-  
semblable, mais qui n'est pas pour vous  
Cela moins possible j'ai dû devoir leur  
crier honneur de gratitude, & vous le remercier  
des mérites & allégeres.  
Je vous tiens grand honneur de la connaissance  
que vous desirer de me faire faire avec une femme  
d'esprit. Vraiment c'est bien là ce qui me  
faute. Je doute fort cependant que je sois à  
l'apogée de Montbar. Tout le monde lui rit  
En face ici, si elle venoit à prononcer mon nom.  
car déchiré & par tout. Ce qui y a ici de pasteurs  
Luthériens, j'en suis sûr j'en dirai plutôt: j'ai  
l'honneur d'être; ) ~~me~~ mépriser souverainement  
par toute la ville de Breslau, & ce seroit  
un grand hazard que M. de Montbar ven-  
roit ici quelqu'un qui fût moins abominable  
que les autres. Vous ne devez pas honorer  
me supposer le fond de philosophie, qui, en  
un besoin, nous apprend à mépriser la foule.

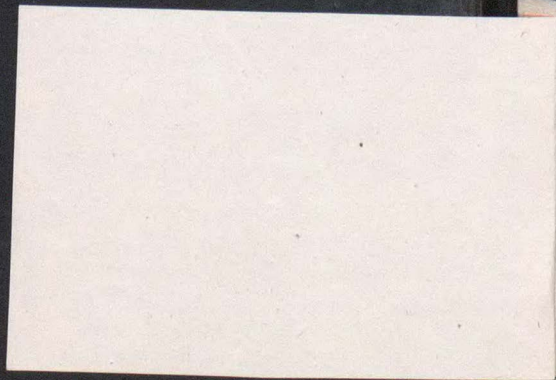


non : Je pense que cette foule a brisé le Coeur  
qui autrefois palpitait avec effor de vigueur ; je  
sperais avant l'âge de la maturité, je m'entrem  
dans mon Cabinet, persuadé, que je ne saurais plus  
rire, que j'ai oublié mon jeu de francs, qu'il  
ne me reste plus la moindre petite Clinelle d'Esprit,  
et que j'offre aux gens du monde un air infini-  
ment trop gauche pour ne pas faire ressembler  
par-tout des Etats de rive. Je suis En train  
Chonsine, de je m'En vais m'expliquer Entièrement à  
Vous : Madame de Montbat me Connoit très bien  
quoique je sois sous un autre nom, & quelle ne  
<sup>puisse</sup> ~~puisse~~ gueres se douter de ma résidence en ce  
lieu-ci. Or est que j'ai gardé l'incognito pendant  
deux jours que j'ai voyagé avec Elle. Or c'est pendant  
ce voyage qu'elle a trouvé que j'étais un  
Sutor allemand, & un pédant qui se mettoit de  
parler français. Si Vous voulez Vous En Convenir  
ce, Vous n'avez qu'à lui demander son Sentiment.  
Sur un professeur Herbst de Bries qui l'a accom-  
pagné depuis Tifford jusqu'à Frankfurt ; gardez-vous  
bien cependant de lui faire transcrire quelque chose de  
relatif à cette Lettre.  
Vous pourriez si Vous sâtiez m'adresser l'argent pour  
M<sup>r</sup>. de Neveu & Horn.  
Je suis avec une Considération fort-distinguée  
Monsieur Votre très-humble &c  
Hermès



J. V. Gumpel an  
Bernard.

Leiden, 1. März 1777.



*[Handwritten text, partially visible on the right edge of the page]*



Vous devez Monsieur avoir assez mauvaise opinion de la façon dont je cultive l'amitié. Voilà deux lettres écrites comme dirait un père à son fils : et ces deux lettres sont dans mon portefeuille depuis le siècle passé. Je n'entreprends pas de m'en excuser. Suffit, que persévérant par le genre implacable l'atavisme il m'arrive rarement d'être offert tout libre pour m'abandonner. Comme je l'ai fait autrefois à ce qui, un commerce de lettres, tel que de notre part offrir de l'édifiant. Je m'enferme dans ma bibliothèque où je m'entretiens tantôt avec Plin et Stace, tantôt avec Plaut, Terence, Senèque et Valère, tantôt avec Rollin, Montesquieu et Boileau. M'allez croire cependant, que pour l'amour des trépassés je fais de nécomantise, et que je suis inaccessible aux vivants. Non : L'Encyclopédie d'Queron à laquelle je fais des additions m'introduit dans le Cercle de tous ceux qui de nos jours sont praecipuorum virorum facile principes, et vers la fin de la semaine on se fait m'arracher aux diables grecs latins et français, je suis dans le Club de Tralins, Tillis, Less, Zallinger, et Monro. Carrière que voilà une vie, triste, ou agréable, comme il l'est plaira.

Tel sensible à la part que vous paraissez avoir prise en ce qui se passe à Hambourg à l'égard de votre très humble serviteur, je dois vous dire, qui actuellement j'ai deux perspectives également riantes, de d'être placé à Hambourg, ou si l'on est au Pérou. Je m'explique, quoique il soit fâcheux de faire un conte, ~~et~~ lorsque notre ~~monde~~ <sup>monde</sup> s'attend à un ~~casu~~ <sup>casu</sup> finis par un : " Et puis, je m'écouillai ". Les choses sont allées si loin que les Hambourgeois passent pour s'être portés par moi d'affection au point que vers la fin du janvier mes amis m'ont conseillé d'acheter tout jour la Carafe, et de faire accoucher ma femme qui s'attend à la délivrance d'enfant au Roi de Prusse. Voilà tout à coup quelqu'un qui à l'Esprit de trouver que je ne suis pas mort, mais que je suis de Louis J. A. Hermès, j'apprends à Jérusalem. Or vous devez savoir Monsieur que le dit J. A. Hermès a été déplacé à Wahren ou Mecklenbourg pour avoir ~~écrit~~ <sup>écrit</sup> prêché des choses qui sont dans l'Ecriture, avec le petit inconvénient cependant qu'elle n'entrent pas dans le Catéchisme du Mecklenbourg, Monsieur Doerslein donc joint à Mr. Fiedler J. Confratres Episc. offic. virorum, aut si ~~est~~ <sup>est</sup> inter nostrates, manus : Lüdke von der Tolbarz. adae si placeat ~~Reverend~~ <sup>Reverend</sup>, in hist. carcerum \*) cela suffira, dis-je, ont trouvé, que Monsieur Hermès a donné dans le Calvinisme, c'est à dire J. comme vont le Saver, vieux hérétique : / dans le Socinianisme, Arrianisme, Sabellianisme, Alogianisme, ce qui veut dire en langue vulgaire, dans le paldingians-Tellers-Soclerianisme. Satis est ! Tant comae !

\* pardon de cet ébatiment, car je suis Allemand.

J'ou s'est pris de faire enlever à la poste l'indigne pour mon père



Et puis, par un quignon affreux je suis Cousin germain de St. Hermès  
déplacé à Wabren pour des erreurs qu'il ne prêcha jamais!

Il est vrai, que vers le tems du scrutin de Hambourg plusieurs  
personnes ont soutenu, qu'il y a une différence individuelle entre Ca-  
jus et Tilius, et que pour être neveu de mon Oncle, je ne dois <sup>pas</sup> être  
Cousin. Bagatelle que tout cela. On a procédé  
à l'élection des St. Candidats. Vous sentez bien que c'a été  
à mon préjudice; et en effet, M. Schen, M. Perschlag l'aîné, Rehkopf  
et Seiler occupent les quatre places, et il est naturel que je devais  
rester au rebut. Cependant, vous admirez la providence: on ouvre  
les billets (Schedels) et il appert, que Mr. Schen, l'intendant à Kre-  
titz a absolument le même nombre de voix que moi. Il est d'usage  
dans ce Cas-là, de ne rien changer aux suffrages, mais de tirer  
au sort, pour savoir lequel des deux Compétents sera mis au  
rang des 3 autres; on le fait, et voilà Monseigneur. Schen qui l'emporte.  
Noter que Mr. Seiler avait eu soin de faire glisser dans la gazette littéraire  
d'Enfer, portant pour titre "Jemeinnützige Betrachtungen", et dont il  
est le rédacteur, le passage suivant: "Herr Hermès, ehemals Pastor  
zu Wabren, jetzt Probst zu St. Bernhardin zu Breslau" passage  
que je n'aurais pas daigné refuser, non plus que tant d'autres et ha-  
pés à la plume de plusieurs des Conscientieux de profession.

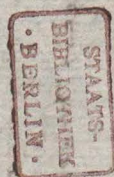
Je relis ce que je viens d'écrire, et je ne sais d'où m'est venu ce ton  
badin? Le vrai est, que je respecte le sort dans les Cas tels  
que celui de Barnabé et de Matthias, Act. 1.

Au reste je suis assez comme le voyageur égaré. Il voyait à peine le  
sentier bordant le précipice; un éclair y jetant une clarté éfra-  
yante, et disparaît pour plonger dans le plus profond téné-  
breux le voyageur tremblant! Mais je m'abandonne au tableau de  
ma triste situation. J'étais en train, et un seul coup de pinceau  
allait vous faire dresser les cheveux. A la déposition près  
je suis beaucoup plus malheureux que ne l. St. Hermès Hermès  
à Wabren au milieu des flammes de l'auto-da-fé; c'est que j'ai à  
lutter contre la gêne d'un revenu de 200 Ducats dans une ville où il faut s'élever  
vivre, contre un Corps de Magistrats qui refusent de me faciliter l'admini-  
stration des hôpitaux, et contre une trentaine de papistes; voilà une véritable gra-  
dation de misère.

St. Hermès, qui auparavant tout aura écrit, se disposait à  
payer les 100 rthl assignés de g. pour. Lorsque l'ortu l'ortu  
Lettre du 13. qui portait inhibition. Mr. de Calenberg n'avait  
pas de quoi triompher tant, où que les présents qu'il a touchés  
sont les derniers efforts d'une misère de bourse qui va s'  
éteindre. Tout se déve par son plus juges par cette libéra-  
lité de la bonne volonté de qui que ce soit. Ce que l'on  
a fait, on l'a fait parce que lors des premiers Godsheds de mad.  
de l'ouest, j'avais employé le vers de la case, pour trouver  
des parais, Capables de jeter Chacun une pistole; il est  
fait qu'ils ne reviendront plus à la Charge. L'abyme est  
tout ouvert actuellement pour engloutir cette pauvre famille, après  
les vaines Espérances qu'elle avait fondées sur la publication  
des fables de Jellert. Elle manque de tout, et les besoins  
de 2. Enfants deviennent plus urgents de jour en jour. Mais  
ma somme chère de leur Continuer met fin; hélas! je ne  
peux plus rien faire; j'ai épuisé les poches tant de mes amis  
que des hypocrites pris au mot. Sachez, je l'ai dit en Conjuration  
de leur trouver quelque asyle charitable. En ce Cas-là chère Mlle.  
des fournaux des 100 rthl. En question. Les 100 rthl. sont perdus sans res-  
source si après <sup>pentecôte</sup> le voyage est encore à faire.  
Voudriez-vous chère. Vous informez chez Mr. Jean-Pierre Schuricke  
de Qui Donne un don fait par le Grand-duc à la ville de  
dit St. Hermès? Je suis ami de la mère.  
Je suis Étouffé par l'âge que vous avez vous Enfermez toujours Enfer  
Cette vivante avec laquelle vous avez parlé à Mr. Thoremin. —  
Bien des amitiés à mes chers Hermann et Anthon.  
Mr. Spener vend En Commission un Sermon que j'ai fait imprimer En  
faveur de deux orphelins. L'ortu. Vous savez présent d'un  
Exemplaire, et quel est l'ortu. L'ortu. L'ortu. L'ortu.  
Thos. de Montbar ne peut à l'ortu. L'ortu. L'ortu. L'ortu.  
Je suis avec une Considération inf. L'ortu. L'ortu. L'ortu. L'ortu.  
à Breslau. 1. Mars. 1774.



Monsieur  
Honor. Tormey  
Conseiller privé & c.  
à Berlin.



567



Prof. Timoth. Garmat.  
Doux.

à Breslau. Le 24. d'Avril  
1777.

Par

Je suis fort Comma de l'air d'être de garde de l'Inognito comme  
je n'ai fait durant mon dernier Voyage : mais qu'il est fâcheux  
de l'Embrouille comme moi ! J'ignore absolument Comment je dois  
me tirer d'affaire relativement à l'ad. de M. de M. surtout après le bien qui  
elle dit de moi, D'ad. La lettre qu'elle a écrite me communique.  
Je ne laisserai pas cependant de chercher quelque moyen convenable ; mais cela  
ne presse pas, puisque je suis malade. Soit que le Chagrin m'ait épuisé,  
ou que ma fièvre, se ressentant trop de la médiocrité de ma fortune, ait  
altéré ma santé, suffit qu'un accident d'hémoptisie m'a pris, avec  
moins de violence il est d'ici qu'on ne le croiroit à voir la faiblesse  
où je suis réduit, mais dans un âge qui n'offre plus des ressources  
Contre ces sortes d'hémorragies. Mon médecin me défend la plume  
et m'interdit jusqu'à la pensée : je prends celle-ci sans aspirer à elle-  
ci, sentant que je n'en ai pas la faculté. Votre lettre m'a  
fait le plus sensible plaisir, quoique vous y ayez peu réussi à imaginer  
mon état. Je fais, autant qu'un autre, profession, d'être philosophe : mais  
il n'y a philosophie qui sienne Contre Les maux providés que l'on me  
fait endurer. Je pourrais les mépriser si j'en avais eu la Cause ;  
mais malheureusement ils ne proviennent pas de motifs que l'on peut sup-  
poser. Ce n'est par du Côté de mes Vices qu'on m'attaque : c'est du  
Côté tant de mon sort que de ma Boyance. C'est que, l'année que  
j'ai pu me douter d'un différé Contre Celles, Le Collège des ma-  
gistrats de Breslau, a été forcé par S. E. Mr. de Hagen de m'offrir  
le poste que j'ai occupé à S. E. Mr. de Hagen. Magdalen, ainsi que  
celui dont je suis revêtu actuellement. Tout le Clergé d'ici m'a élevé les  
dignités qui sont attachées à ma qualité Dignités qui me font mourir  
de faim, mais qui de tout temps ont été Chères à mes prédécesseurs, qui  
durant le temps qu'ils avoient été Diacres, s'étoient enrichis & qui d'ailleurs  
~~possédaient~~ jouissoient d'un plus grand salaire que moi qu'ils avoient des loy-  
aux salaires aujourd'hui pour avoir été mal administrés. La source la plus  
abondante de mes adversités, est le poste que lequel je cherche à abolir les  
injures qui le commencent : La. de S. E. de S. E. de S. E. dont je suis le  
surveillant : Le Collège des magistrats s'y oppose... mais à quoi bon le di-  
tail ? Vous voyez assez qu'il doit l'Effaire qui s'immite contre moi.  
C'est après un long intervalle que je reviens à cette lettre, la plume de la  
poche mal pressée. Je retiens de ma maladie, mais c'est peu venant. Et je  
crains de succomber à moins que la providence ne m'ouvre une autre Carrière.  
Bonne nuit moi Monsieur toute amitié de vos servans que je suis avec respect  
Cher Monsieur  
Vostre très obéissant  
J. T. Hermal

Le 3. May. 77.



à Monsieur  
Mons. Formey  
Cous. privé & c  
à Berlin

des pl.





Es ist nun ich in der Lage, die Verdienste der abge-  
wichenen Jahre aus der Schätzung zu ziehen  
und so kann ich Ihnen mitteilen, dass ich  
jetzt, wie immer unerschütterlich in der Liebe  
erhalten, und ich, wie Sie, die ich  
auch in der Liebe, im Verborgenen, ich zu pflegen.  
der Liebe, die: 1. Stunde in d. Die  
in der Liebe, die ich, die ich

nach dem: 27. H. = 43.  
= Frau. 15. 31. 32.  
= Leo. 23. 35.

Das Schicksal, die ich, die ich, die ich  
in der Liebe, die ich, die ich, die ich  
nach der Liebe, die ich, die ich, die ich  
Liebe, die ich, die ich, die ich

Die Liebe, die ich, die ich, die ich

Die Liebe, die ich, die ich, die ich  
Die Liebe, die ich, die ich, die ich



